



ECOLAB SpA.

FABRICACION, IMPORTACION, EXPORTACION, DISTRIBUCION, COMPRA Y VENTA DE DETERGENTES, DESINFECTANTES Y PRODUCTOS QUIMICOS; DE EQUIPOS, MAQUINARIAS, ARTICULOS Y ACCESORIOS DE LIMPIEZA DESTRUCCION DE PLAGAS, PULVERIZACIONES, FUMIGACIONES U OTRAS

Casa Matriz: Av. Isidora Goyenechea # 2800, Piso 11, Oficina 1102 Las Condes - Santiago -Fono: 600 241 6600 sac.chile@ecolab.com

Fábrica: Peralillo N° Lote A-13A, Sector Noviciado Lampa, Región Metropolitana

Sucursales: Antofagasta : Juan Guttemberg 452 Galpón 16 - Fonos: 232 189 - 231 525 Hualpén : Marco Polo 9038 Local 7 Parque Indus. San Andrés Fono: 248 4000 Osorno : Manuel Rodríguez 1849 - Fono: 235 718

Bodega : Camino Renca Lampa #S/N, Comuna Lampa, Ciudad Santiago

R.U.T.: 96.604.460-8

GUIA DE DESPACHO ELECTRONICA N° 762881

S.I.I. - SANTIAGO ORIENTE

Table with customer details: NOMBRE, R.U.T., GIRO, DIRECCION, COMUNA, CIUDAD, FONONO, COD. CLIENTE, FECHA EMISION, FECHA VENC., NOTA PEDIDO, ORD. COMPRA, COBRADOR, VEND., NOMBRE VENDEDOR.

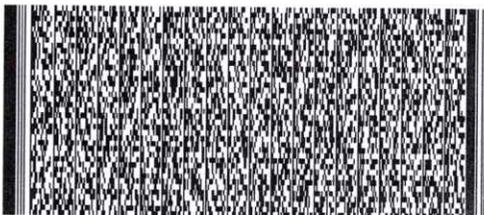
Main product table with columns: CODIGO, DESCRIPCION DE PRODUCTO, ENV., U/M, CANTIDAD, P. UNITARIO, % DSCTO., MONTO DSCTO., VALOR. Includes rows for QUIK FILL and POLYSHIELD SHINE.

Summary row: % DSCTO., MONTO DESCTO., MONTO NETO, IVA 19 %, MONTO TOTAL.

DESPACHO A : LOCAL BRUNO FRITSCH - SUC PAICAVI 2222
COMUNA : CONCEPCION
TIPO DESP. : DESPACHO POR CUENTA DEL EMISOR
OBS / DESP : SOCIEDAD RAMIREZ RIVERA SPA
JAIME RAMIREZ 56993268655 L-V DE 09:00 A 17:00 HRS
GUIA DE TRASLADO SOLICITADA POR FABIAN ALE

ENTREGAR A : JAIME RAMIREZ
CIUDAD : CONCEPCION
TIPO TRASLADO:

RECINTO, FECHA, NOMBRE, RUT: 28340 R3-S, FIRMA



Timbre Electrónico SII

Res. 94 del 2006 - Verifique documento: www.sii.cl

PATENTE: XR 7812

Nombre Cliente: SOCIEDAD RAMIREZ RIVERA SPA

FAVOR EXTENDER CHEQUE CRUZADO Y NOMINATIVO A ECOLAB SpA

CEDIBLE

Handwritten signature: Luis Ortega